

## **iPOLI**

Bureau Polytechnique International

## Le Guide de l' Etranger

version 2010





Escola Politécnica da USP

Saudações Greetings Grüße Saludos Saluti Salutations 问候 인사 Поздравления 挨拶

L'objectif du Guide de l'Etranger 2010 de l' iPOLI est de servir de référence pour votre arrivée au Brésil. Il est composé de quelques aspects que nous croyons importants pour votre arrivée et pour vos premiers jours à São Paulo. Il n'est pas complet, mais vous pouvez nous aider à le rendre meilleur, ce qui pourrait devenir un moyen d'entrer en contact avec l' iPOLI.

Contactez-nous et participez!



## **INDEX**

	L'UNIVERSITÉ DE SÃO PAULO ET L'ECOLE LYTECHNIQUE4
2.	L'IPOLI13
3.	DE L'AÉROPORT À LA VILLE DE SÃO PAULO 14
4.	COMMENT ARRIVER À L'USP 17
5.	PREMIER CONTACT DANS L'USP 21
6.	LOGEMENT21
7. TE	DOCUMENTATION POUR LE SEJOUR MPORAIRE D'ETRANGERS23
8.	COURS DE LANGUE PORTUGAISE 28
9.	SERVICES DANS LE CAMPUS 28
10	.SANTÉ37
11	.INFORMATIONS TOURISTIQUES38
12	.NUMÉROS UTILES40
13	SITES WEB INTÉRESSANTS 41



## 1. L'Université de São Paulo et l'Ecole Polytechnique

L'Université de São Paulo- USP (<u>www.usp.br</u>), la plus grande institution d'enseignement et de recherche dans le pays, a été créée en 1934 pendant une période de grandes manifestations et changements sociaux. Elle s'étend dès lors et compte actuellement sept campus universitaires, parmi lesquels, le Campus de la Capitale, à São Paulo.



:: photo aérienne du Campus de la Capitale

Créé en 1934

76.799.555 m<sup>2</sup> Superficie totale: 1.601.182 m<sup>2</sup> Surface bâtie: Unitées d'enseignement: Élèves de 1er et 2ème cycle: 48.530

ressource: Anuário USP 2006 ::

L'USP a une importance remarquable dans l'enseignement supérieur de tout le continent, elle forme une grande partie des titulaires d'un Master et des docteurs du corps enseignant de l'enseignement privé brésilien et porte une lourde charge de réalisations, evoluant dans les domaines de l'éducation, de la science, de la technologie et de l'art. Elle a été créée avec l'objectif de promouvoir la recherche et le progrès de la science, en plus de transmettre par son l'enseignement des connaissances utiles à la vie qui enrichissent ou développent l'esprit.

Dans le Campus de la Capitale, São Paulo, l'Université possède un grande surface agréable et spacieuse pour le progrès et la convivialité des étudiants et des enseignants. Avec l'intention de communiquer avec les publics interne et externe, l'USP a plusieurs médias officielles - la Radio USP, la TV USP, l'Agência USP (Agence USP), la Revista USP (Revue USP), le Jornal da USP (Journal de l'USP), le Portal Web da USP (Portail de l'USP) et la Revista Espaço

# POLITECNICO INTERPREDICA

#### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

Aberto (Revue Espace Ouvert). Dans le domaine de la santé, elle dispose d'une grande infrastructure: l'Hospital Universitário (HU - Hôpital Universitaire), l'Hospital Veterinário (Hôpital vétérinaire), l'Hospital das Clínicas da Faculdade de Medicina (Hôpital des Cliniques de la Faculté de Médecine - le plus grand complexe hospitalier de l'Amérique Latine) et des centres de soins dentaire et psychologique. Pour les loisirs, il y a des espaces vastes pour pratiquer la course, faire du vélo, bavarder et s'amuser. Il y a aussi plusieurs musées disséminés sur tout le campus et l'Estação Ciência da USP (Espace Science de l' USP) (voir item 9..7), qui reçoivent ensemble presque un million de visiteurs.

L'USP dispose du CEPEUSP, Centro de Práticas Esportivas (Centre de Pratiques Sportives), qui est un complexe omnisport dont la finalité est d'organiser et effectuer les actions nécessaires à la promotion de la pratique des activités physiques, sportives et récréatives dans le contexte de l'Université, et en étendant dès que possible ces activités à l'ensemble de la communauté.

Le CEPEUSP compte plusieurs terrains de sport, stades de football, un vélodrome, un complexe de piscines, des salles de sport, des randonnées à pied, un mur de tennis, une piste d'athlétisme, un module pour la lutte et un pour la gymnastique olympique et une raie olympique destinée à la pratique de l'aviron, entre autres avantages.

Vue aérienne du CEPEUSP :: Raie Olympique du CEPEUSP ::

En plus, il y a aussi des services externes comme: des agences et des établissements bancaires, des bureaux de poste, une

# POLI

#### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

papeterie, des snack-bars, des bibliothèques, du transport collectif gratuit (*Circular USP*, Autobus USP) qui se trouvent à l'intérieur du campus pour servir à la communauté. (**voir Item 9**).

Enfin l'USP est aujourd'hui, et a toujours essayé de l'être, une institution vivante qui se développe et se renouvelle avec l'arrivée des nouvelles générations d'étudiants et de chercheurs, étant déjà complètement mature et raisonnable pour proposer des projets concrets pour le futur.

## L'Ecole Polytechnique - POLI

L'Ecole Polytechnique (<u>www.poli.usp.br</u>) a été créée en 1893 et intégrée à l'USP en 1934, aujourd'hui elle compte 15 départements d'enseignement et recherche d'ingénierie, disposés sur 9 bâtiments couvrant une surface privilégiée de 141.500 m² (54.600 mi²). Pour les ressources humaines, il y a à peu près 500 professeurs et 500 fonctionnaires qui se consacrent à maintenir le niveau du cours et à conserver l'infrastructure de l'école.



Escola Politécnica da USP

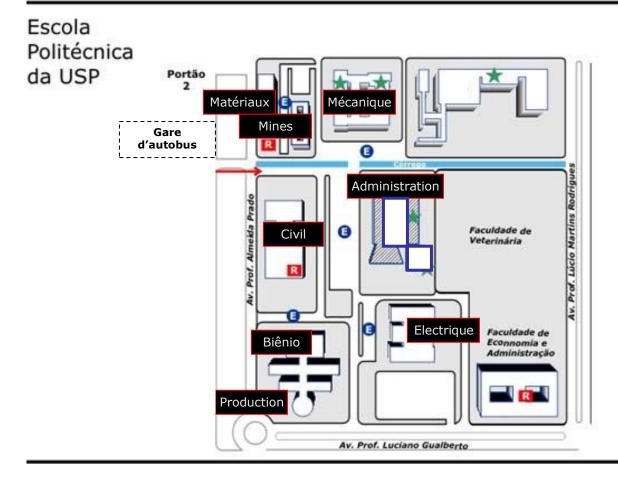


Figure 1 - Plan de l'Ecole Polytechnique de l'USP

Dans la Poli il y a des cours de graduação (license), pósgraduação (master) et de formation continue. Pour la licence on offre 14 cours semestriels et 2 coopératifs, dont la répartition des nouveaux étudiants se fait au moment de l'inscription, selon l'option choisie pendant les examens d'admission de l'université (le vestibular) et la mention obtenue. Indépendamment du domaine sélectionné, les étudiants de l'Ecole Polytechnique commencent tous par le cours d'Ingénierie – Cycle de Base (Engenharia – Ciclo Básico). Chaque année, il approfondit l'étude du domaine qu'il a choisi au vestibular. Pour certains cours, à la fin de la première année il faut que l'étudiant se décide pour une ramification parmi celles possibles dans le domaine choisi.

A partir de la deuxième année on commence à étudier quelques disciplines spécifiques de son domaine en même temps que d'autres disciplines du cycle de base. A partir de la troisième année l'étudiant commence à n'étudier que des disciplines directement liées à son



Escola Politécnica da USP

option spécifique. Traditionnellement, les cours de la POLI sont divisés en quatre Grands Domaines et ses habilitations respectives:

#### Grand Domaine Civil:

- Ingénierie Civile
- Ingénierie Environnementale;

## Grand Domaine Electrique:

- Ingénierie Electrique Option Automatisation et Contrôle.
- Ingénierie Electrique Option Télécommunication.
- Ingénierie Electrique Option Systèmes Electroniques.
- Ingénierie Electrique Option Energie et Automatisation.
- Ingénierie Electrique Option Informatique.
- Ingénierie Informatique Cours Coopératif.

## Grand Domaine Mécanique:

- Ingénierie Mécanique.
- Ingénierie Mécanique Habilitation Mécatronique
- Ingénierie Navale.
- Ingénierie de Production.

#### Grand Domaine Chimique:

- Noyau Commum Matériaux
- Ingénierie Chimique Cours Coopératif.
- Ingénierie de Mines.
- Ingénierie Pétrole.

voir: http://www.poli.usp.br/Ensino/CicloBasico/ManualCalouro/CursosOpcoes.asp

# POLI

#### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

## **Cours Quadrimestriels (coopératif)**

L'Education Coopérative est une méthodologie d'enseignement qui soutient l'apprentissage continu grâce à des leçons et des periodes de stage dans des entreprises ou des projets de l'université. L'accès aux Cours Quadrimestriels (coopératif) de l'Ecole Polytechnique se fait au début de la troisième année d'école.

Les Cours Quadrimestriels sont composés de 5 (cinq) Modules Académiques et 4 (quatre) Modules de Stages, dont l'ordre est déterminé par le Départament chargé du cours. Ainsi, l'année universitaire est divisée en trois quadrimestres, l'étudiant étant obligé de suivre des cours quadrimestriels à l'université, à temps plein, et de faire des stages quadrimestriels dans des entreprises ou de la recherche dans l'université, aussi à temps plein, comme un stage.

voir: http://www.poli.usp.br/Ensino/Graduacao\_Quadrimestral/Definicao/O\_Que\_E.asp

## La CRInt - POLI

La Comissão de Relações Internacionais (Commission des Raltions Internationales) de l'Ecole Polytechnique de l'USP est responsable de l'insertion de l'Ecole dans le contexte international et sera votre contact pour les questions administratives pendant votre séjour au Brésil.

Elle a des fonctionnaires pour aider les professeurs à acheminer des projets de coopération dans le but de la signature de convention et d'accords internationaux. Le corps administratif de la CRInt-POLI fournit également l'appui logistique aux étudiants de l'EPUSP qui partent à l'étranger pour faire des stages et suivre des cours. Aussi, les étudiants étrangers qui viennent à la Polytechnique pour les stages "sandwich" (ceux faits dans le pays d'origine et à l'étranger), les professeurs et chercheurs qui viennent dans le cadre de programmes de coopération trouvent dans la CRInt-POLI une chaîne de communication et une structure d'appui.

Contacts: Marlei PIROZELLI et Regina NASCIMENTO

Bâtiment de l'Administration de la Poli, premier étage. Ouvert du lundi au vendredi, de 8h à 17h.

E-mail: crint@poli.usp.br

Site web: www.poli.usp.br/CCInt/Contato.asp



## Découvrir encore plus la Poli

## Salles Pró-Aluno et Para-o-Aluno

Dans la Poli il y a plusieurs salles d'informatique, qui peuvent être classées en deux types: les Salas Pró-Aluno (salles Pro-Etudiant) et les Salas Para-o-Aluno (salles Pour-L'Etudiant). Dans les deux salles les étudiants peuvent se connecter à Internet et imprimer leurs travaux.

Les salles Pró-Aluno sont sous la responsabilité de l'USP et chaque unité renferme une salle pour ses étudiants; dans le cas de la POLI cette salle se situe au bâtiment du Biênio. A côté du bâtiment du Biênio se trouve le CCE - Centro de Computação **Eletrônica** (Centre d'Informatique Electronique), où il y a une Salle Pró-Aluno ouverte à tous les étudiants de l'USP. On peut aussi accéder aux versions étudiantes de plusieurs logiciels.

Les Salles Para-o-Aluno sont sous la responsabilité de la POLI et dans chaque bâtiment il y en a une. Indépendamment du cours ou de la spécialisation suivis, tous les étudiants de la Poli ont le droit de se servir de n'importe quelle salle Para-o-Aluno de la Poli.

En général il faut apporter votre papier pour imprimer, mais cela dépend du lieu. On impose aussi une limite de temps par connexion dans certaines salles.

## Bibliothèques

Dans tous les bâtiments de la Poli il y a une bibliothèque. La plus grande est la **Biblioteca Central** (Bibliothèque Centrale) située dans le bâtiment de l'Administration. Il est possible de prendre 3 livres à la fois et de rester avec les livres empruntés pendant une semaine.

Pour voir le catalogue virtuel des bibliothèques de l'USP, il suffit de visiter le site web http://www.usp.br/sibi/



## Atlética - L'Association Athlétique

L'Associação Atlética Acadêmica Politécnica (Association Athlétique Académique Polytechnique) est chargée de l'organisation d'entraînements et d'équipes de plusieurs sports. En général les entraînements ont lieu du lundi au vendredi, dans le CEPEUSP. Tous les renseignements sont à demander au siège de l'Atlética, dans le bâtiment du Biênio ou sur le site internet (voir page 37).

L'Atlética participe aussi à l'organisation de compétitions universitaires pendant l'année. Les plus célèbres sont l'**Engenharíadas** (compétition entre des Facultés d'Ingénierie) et l'**InterUSP** (compétition entre les différents cours de l'USP). Participez à ces événements même si vous n'êtes pas un athlète!

Site: <a href="http://www.atletica.poli.usp.br/">http://www.atletica.poli.usp.br/</a>

## Rateria – La Batterie Universitaire

La Rateria est une **Batterie Universitaire**. La Batterie (Bateria) est l'ensemble des musiciens qui jouent dans une Ecole de Samba. Dans le cas de la Rateria, on joue le samba pendant les compétitions universitaires pour encourager les supporters. Elle est composée surtout par les étudiants de la Poli, et est toujours ouverte aux nouveaux membres, même s'ils n'ont pas d'instrument ou ne savent pas jouer.

Site web: <a href="http://www.rateria.com.br">http://www.rateria.com.br</a>



## Centros Acadêmicos

Le **Centro Acadêmico** est un espace ouvert aux étudiants, où il est possible de se détendre pendant la pause entre les cours ou de jouer au snooker, aux cartes, au tennis de table, de regarder la télé, de lire le journal, entre autre. D'ailleurs, les CA's organisent toujours des fêtes et des événements d'intégration. Une fois par an il a lieu aussi l'IntegraPoli, un défit sportif pittoresque et éthylique entre les CA's.

A la fin de ce guide il y a les liens des 7 Centros Acadêmicos existant dans la Poli.

## Grêmio – Syndicat Etudiant

Le **Grêmio Politécnico** (Syndicat Etudiant Polytechnique) a été créé dans le but d'être le représentant des étudiants face à la société. Il organise aussi plusieurs événements orientés vers la communauté polytechnique pendant l'année, en plus d'être le responsable de l'édition d'O Politécnico (Le Polytechnique), le journal des étudiants de la Poli.

Site web: http://www.gremio.poli.usp.br/

## Escritório Politécnico Internacional Escola Politécnica da USP



## 2. L'iPOLI

L'**iPOLI** (**Bureau Polytechnique International**) est un groupe créé pour faciliter l'échange d'expériences académiques, culturelles et professionelles entre des étudiants polytechniques et des étrangers.

Le groupe est constitué de membres de toute la communauté polytechnique: des étudiants en licence et en post-graduate, les diplômés, les professeurs **et les étrangers en échange**. Plusieurs activités sont organisées par l'iPOLI afin de stimuler l'intégration et la création d'un réseau de relations entre les étrangers et la communauté polytechnique.

**Votre participation est vraiment importante!** Avec votre participation ce réseau se consolide et avec votre aide on peut améliorer l'accueil des étudiants étrangers dans notre école.

L'iPOLI a un forum sur son site web où vous pouvez lever des doutes de caractère pratique concernant la vie à São Paulo, la vie universitaire et où vous pouvez échanger des expériences avec d'autres étudiants polytechniques avec ou sans expérience internationale.

Mettez-vous en contact, accédez à notre site internet, accédez au forum et collaborez en faisant des suggestions et en posant des **questions!** Participez aux événements d'intégration et à nos projets! On a des réunions hebdomadaires pour planifier et réaliser nos activités pendant toute l'année. Profitez de la motivation de ces étudiants pour vous intégrer et contribuer!

#### **Contacts**

E-mail: contato@ipoli.com.br

Site web: <a href="http://www.ipoli.com.br">http://www.ipoli.com.br</a>

Forum: <a href="http://www.ipoli.com.br/forum">http://www.ipoli.com.br/forum</a>

Association de la communauté de l'Ecole Polytechnique de l'Université de São Paulo

Reunion de l'iPOLI Team:

Tous les jeudis, à partir de 17h00

Lieu: McBiênio - Biênio



## 3. De l'Aéroport à la ville de São **Paulo**

L'iPOLI vous conseille d'arriver à São Paulo au moins avec 10 jours d'avance, pour que vous ayez le temps de trouver un logement (voir item 6), de régulariser vos documents (voir item 7) et de vous adapter à votre nouvelle vie ici. Pour arriver à São Paulo, vous **International** sur l'Aéroport débarquer **Guarulhos**, qui est éloigné de la ville de São Paulo.

En général, ca dépend des nos disponibilités, l'iPoli viens vous récupérer à l'aéroport. Nous allons en voiture et pour cela il suffit de nous dire en avance quand vous arriverez et de nous donner les coordonnées du vol (nous vous chargeons un petit somme pour les dépenses avec le parking e l'essence)

Au cas où, nous n'avons pas la possibilité de vous chercher, il y a soit la navette du aéroport vers São Paulo soit les taxis.

## en Taxi

On trouve ce service un peu cher, mais c'est celui qui offre le plus de confort et de facilité parmi les options (n'oubliez pas que vous emporterez de lourds bagages!!). On suggère que vous achetiez le billet en avance (pouvant même être payé par carte de crédit) dans les guichets de la compagnie concessionnaire situés à l'intérieur du hall de débarquement de l'aéroport.

En taxi, un voyage jusqu'à la région de la Cité Universitaire, coûte environ R\$90,00 (à peu près US\$40,90 ou €\$31,00 - cote de avril 2009).

Evitez de prendre des taxis aux alentours de l'aéroport et, donc, de devoir payer directement au conducteur, car cela peut augmenter encore plus le prix du voyage. Allez au quichet de la compagnie dans le hall de l'aéroport!!

# POLITECNICO INTERAL POLICIO INTERA POLICIO

#### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

Celui-ci est le site web d'une des compagnies de taxi qui travaillent dans l'aéroport: **www.guarucoop.com.br** (site en portuguais, espagnol et anglais).

## En bus

Si vous préférez le transport public, l'EMTU (Empresa Metropolitana de Transportes Urbanos – Entreprise metropolitaine de transports urbains) offre l'**Airport Bus Service**, un service à prix plus accessibles.

Les horaires et autres informations sont disponibles sur le site web de l'entreprise:

<a href="http://www.emtu.sp.gov.br/aeroporto/index.htm?m">http://www.emtu.sp.gov.br/aeroporto/index.htm?m</a>
=1.

## TARIF:

R\$ 30,00 pour toutes les destinations, sauf pour Tietê et Barra Funda, dont le prix du billet est de R\$ 31,20 (en avril 2009).

## **DESTINATIONS:**

- Guarulhos Circuito dos Hotéis Paulista /Augusta
- Guarulhos Praça da República
- Guarulhos Aéroport de Congonhas
- Guarulhos Terminal Rodoviário (Gare Routière) Tietê
- Guarulhos Itaim Bibi
- Guarulhos Terminal Rodoviário Barra Funda
- Guarulhos Shopping Métro Tatuapé (A travers l'avenue Assis Ribeiro)
- Guarulhos Shopping Métro Tatuapé (A travers l'autoroute Ayrton Senna)

#### *POINT DE VENTE:*

Aéroport International de Guarulhos - tél.: + 55 (11) 2445 2505 et 2445 3811



Escola Politécnica da USP

Cartes bancaires acceptées: Visa, VisaElectron, JCB, Redeshop, Mastercard, Diners e American Express.

N'oubliez pas que vous emporterez de lourds bagages et que le service d'autobus ne peut vous laisser que dans certains points spécifiques de la ville. Si votre lieu de séjour est loin de ces points, il est mieux de complétér le parcours en taxi.



## 4. Comment arriver à l'USP

Le Campus de la Capitale de l'Université de São Paulo ou la Cidade Universitária Armando Salles de Oliveira, se situe dans la région Ouest de la ville de São Paulo (Figure 2, page 29).

L'accès à la Cité Universitaire est facilité par plusieurs lignes d'autobus qui entrent dans le campus et par les réseaux de train et métro qui se relient à ces lignes. Dans le campus il y a aussi plusieurs stations de taxi qui travaillent dans toute la Cité Universitaire.

## en Taxi

A São Paulo, les taxis sont <u>des voitures blanches avec des plaques rouges</u>. Ces taxis peuvent appartenir à des particuliers ou à des entreprises qui possèdent des flottes de véhicules, de plusieurs modèles, tous respectant le standard établi par la ville. Il y a trois catégories de taxis: le commum, le spécial et le radio-taxi. Le taxi commum, vous pouvez le prendre dans la rue ou dans les stations de taxi dans toute la ville; cependant les derniers peuvent être un peu plus chers, mais on peut les appeler.

Quelques compagnies de taxi:

• Coopertaxi Tél.: 3326-3651

• **Lique Táxi** Tél.: 2101-3030

Alô Táxi Tél: (11) 3228-1400 www.alotaxi.com.br

http://www.taxisaopaulo.com.br

## Station de taxi près de la POLI:

#### Station de la FEA / ECA

Rue Prof. Lúcio Martins Rodrigues (à côté du Banespa)

Tél: (0xx11) 3091-4488

## Escritório Politécnico Internacional Escola Politécnica da USP



## en Autobus

Aujourd'hui, le ticket d'autobus à São Paulo coûte **R\$ 2,30**. Dans l'autobus, vous devez payer le ticket en espèce au contrôleur (cobrador) ou vous pouvez utiliser le système de Bilhete Único (Billet unique - carte electronique rechargeable), ce qui vous permet de prendre jusqu'à 4 autobus pendant l'intervalle de 2 heures ne payant qu'un tarif. Dans le campus il y a une petite **Station d'autobus** qui est le terminus de plus de 10 lignes d'autobus. Cette station est à côté de l'Ecole Polytechnique (**voir Figure 1, page 7**). Il y a aussi deux arrêts d'autobus près de la POLI: l'un sur l'<u>Avenue Luciano Gualberto</u> et l'autre sur l'<u>Avenue Prof<sup>o</sup> Almeida Prado.</u>

Plusieurs autobus vont jusqu'à la Cité Universitaire partant de plusieurs points de São Paulo:

- **107T-10**: Métro Tucuruvi Cidade Universitária
- **7181-10:** Terminal Princesa Isabel Cidade Universitária
- 177H-10: Casa Verde Butantã USP
- 177P-10: Casa Verde Butantã USP
- 701U-10: Jacanã Butantã USP
- **702U-10:** Terminal Pg Dom Pedro II Butantã USP
- **7411-10:** Praça da Sé Cidade Universitária
- **7725-10:** Métro Vila Madalena Rio Pequeno

On peut obtenir d'autres informations sur les **itinéraires** (trajets) et les horaires des autobus par le téléphone 156 ou sur **www.sptrans.com.br**. Si vous connaissez les adresses de départ et de destination, il est possible de découvrir sur ce site le meilleur itinéraire pour aller d'une adresse à l'autre, en bus, en métro, en train ou à pied.

**Attention!!** Quand vous prenez le bus, vérifiez le <u>numéro</u> et la <u>destination</u> qui seront visibles sur l'avant de l'autobus. Il y a plusieurs lignes avec la même destination, mais qui font des itinéraires différents.



Escola Politécnica da USP

## En Métro

Le **Métro de São Paulo** compte 61,3 kms de longueur en quatre lignes et 54 stations. Les lignes Bleue (Jabaquara - Tucuruvi), Verte (Alto do Ipiranga - Vila Madalena) et Rouge (Corinthians–Itaquera - Palmeiras–Barra Funda) fonctionnent tous les jours, même les samedis, dimanches et jours fériés, à partir de 4h40min jusqu'à 0h00min (jusqu'à 1h00min la nuit de samedi à dimanche). La ligne Lilas (Capão Redondo - Largo 13) fonctionne pendant les mêmes horaires mais seulement du lundi au vendredi.

Le système de métro se lie à la **CPTM** (Companhia Paulista de Trens Metropolitanos – Compagnie Pauliste de Trains Métropolitains) dans les stations Brás, Palmeiras-Barra Funda, Tatuapé, Corinthians-Itaquera et Santo Amaro et aux autres moyens de transport dans la ville de São Paulo.

Pour savoir plus sur les lignes et les horaires du métro, visitez: www.metro.sp.gov.br (disponible en anglais).

# POLITÉCNICO INTERA POLITECNICO I

#### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

Il n'est pas possible d'arriver à l'Ecole Polytechnique seulement en métro, donc, si vous êtes dans le réseau du métro, vous avez les options suivantes:

- Descendre à la station Consolação (ligne Verte du métro), marcher jusqu'à la Rue Augusta et prendre n'importe quel de ces deux bus:
  - 107T-10: Métro Tucuruvi Cidade Universitária
  - **7181-10**: Terminal Princesa Isabel Cidade Universitária
- Descendre à la station Clínicas (ligne Verte du métro), marcher jusqu'à l'Avenue Dr. Arnaldo et prendre le bus 177H-10 – Butantã USP devant le Cimetière Araçá.
- Descendre à la stação Clínicas (ligne Verte du métro), marcher jusqu'à l'Avenue Rebouças et prendre le bus 702U-10: Butantã USP, dans le sens descendant de l'avenue.
- Descendre dans la station Vila Madalena (ligne Verte du métro) et prendre le bus 7725-10 Rio Pequeno, dans la gare annexe à la station. Ou encore, dans cette gare, vous pouvez prendre la Ponte ORCA, un microbus qui amène les utilisateurs du métro (gratuitement pour l'usager du métro et de la CPTM) jusqu'à la station Cidade Universitária de la CPTM, d'où vous pouvez marcher jusqu'au campus (environ 10 minutes jusqu'au campus et 30 minutes jusqu'à la Poli).



## 5. Premier contact dans l'USP

Quand vous arriverez à l'USP, vous devez tout d'abord vous rendre à la Commission des Affaires Étrangères de l'École Polytechnique de l'USP (CRInt - Comissão de Relações Internacionais), dans le bâtiment de l'administration de la POLI (Figure 1, page 7), indépendamment de la nature de votre échange.

A cette première rencontre vous serez presenté aux coordinateurs administratifs de votre échange, vous recevrez votre attestation d'inscription, qui sera utilisée dans la plupart de vos procédures administratives au Brésil (voir item 7) et vous recevrez aussi d'autres informations sur vos cours dans la POLI. D'autres départements de l'École vous seront aussi présentés au besoin.

CRInt: Bâtiment de l'Administration de la Poli – 1er étage

Téléphones: 3091-5751 et 3091-1868 / Fax: 3032-6375

Accueil téléphonique: du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00

## 6. Logement

## L'USP/POLI n'offre pas de logement aux étudiants étrangers.

Mais nous avons des bonnes nouvelles pour vous!

L'iPoli vas vous trouver un logement (au moins temporaire)

Pour que l'on puisse vous aider, il suffit de nos faire savoir en avance, pour que dès votre arrivé on aie déjà un logement à côté de l'université

Néanmoins, si vous insister en trouver un logement tout seul, nous vous conseillons les organismes administratives ci-dessous, ou vous trouverez plus d'adresses et renseignent:

CRInt POLI (bâtiment de la administration, premier étage)

CCInt USP (Comissão de Cooperação Internacional - Rua do Anfiteatro, 181 - Favo 15 - Colméias)



Escola Politécnica da USP

Si vous avez besoin d'un logement à caractère urgent, entrez en contact avec l'iPOLI pour que nous puissions vous aider!!

Le Grêmio Politécnico (Syndicat Etudiant de la POLI) maintient un programme de colocation, où les élèves mêmes se servent d'un site web pour choisir leurs colocataires. Pour en savoir plus, contactez l'iPOLI (item 2).



## 7. Documentation pour le Séjour **Temporaire d'Etrangers**

Pour obtenir votre document de séjour temporaire d'étrangers, qui est indispensable pour un séjour prolongé au Brésil, il faut accomplir deux étapes, qui commencent dans votre pays d'origine.

## dans votre pays d'origine

À l'Ambassade du Brésil (ou Consulat) dans votre pays d'origine, vous devez:

- Solliciter votre Visa Étudiant Type D. Alors, vous devez avoir à la portée de la main la Lettre d'acceptation envoyée par l'École Polytechnique de l'Université de São Paulo. Il faudra probablement présenter votre passeport, les photos et d'autres documents.
- Vous recevrez le **Pedido de Visto** (Demande de visa d'entrée ou Visa Application Form) qui doit être délivré à la Police Fédérale Brésilienne.

Important: Comme dans la plupart des pays, vous ne pouvez **pas** solliciter une carte de séjour temporaire d'etrangers dans le cas où vous vous trouvez dans le pays de destination avec un visa différent du Visa d'Étudiant (visas de tourisme, business ou d'autres, ne sont pas acceptés).

Il faut avoir, au moment où vous arriverez au Brésil, le Visa Étudiant (du type D), pour demander un visa de séjour temporaire d'étrangers.

Attention: Au moment où vous arriverez au Brésil, votre passeport devra avoir, au minimum, 1 an de validité.

## Escritório Politécnico Internacional Escola Politécnica da USP



## au Brésil

Le document de séjour temporaire au Brésil s'appelle: **Registro Nacional de Estrangeiros** (Registre National des Etrangers), (**RNE**). Vous ne pourrez ouvrir un compte bancaire, acheter des cartes d'abonnements scolaires ou réaliser n'importe quelle activité qui exige une validation de votre long séjour au Brésil qu'avec ce numéro.

Le RNE (Registro Nacional de Etrangeiros - Registre National d'Étrangers) est fait auprès de la Police Federal, qui est responsable pour l'enregistrement de tous les étrangers qui résident au Brésil

La démarche pour avoir le RNE exige l'enregistrement au siège de la police fédérale à São Paulo. Ne vous inquiétez pas, car l'iPoli vous y accompagne (dans la mesure de nos disponibilités).

Après avoir acquis le <u>Visa Étudiant Type D</u> dans votre pays d'origine et s'être rendu personnellement à la CRInt pour obtenir votre <u>Attestation d'inscription</u> (**item 5**), pour obtenir votre carte avec le RNE vous devez suivre la procédure suivante:

1. Entrez dans le site de la **Police Fédérale** et remplissez la <u>Guia de Recolhimento da União</u> - <u>GRU</u> (Formulaire de recouvrement du gouvernement fédéral) sur:

## https://www2.dpf.gov.br/gru/gru?nac=1

- 1.1. Remplissez vos données personnelles: Nom complet, Adresse au Brésil (peut être la même de la CRInt), quartier, ville, pays, e-mail, nom de la mère et nom du père.
- 1.2. Dans le champ "<u>Unidade Arrecadadora</u>", sélectionnez "SP (027-2) SUPERINTENDÊNCIA REGIONAL NO ESTADO DE SÃO PAULO".
- 1.3. Dans le champ "Código da Receita STN" sélectionnez "140082 Registro de Estrangeiro".
- 1.4. Ensuite cliquez sur "Gerar Guia" et l'imprimez.

Escola Politécnica da USP

- 2. Ensuite vous devez <u>remplir encore une fois</u> la **même GRU** de l'item 1 avec les changements suivants:
  - 2.1. Dans le champ "Código da Receita" sélectionnez "140120 Carteira de Estrangeiro de 1ª via".
  - 2.2. Ensuite vous devez cliquer sur "**Gerar Guia**" et imprimer cet autre formulaire.
- 3. Payez les **deux formulaires** à n'importe quelle agence de <u>n'importe quelle banque</u> (faites attention à la date de l'échéance du paiement). Vous pouvez utiliser les banques de la Cité Universitaire, si vous voulez. (item 9)
  - 3.1. **140082 Registro de Estrangeiro R\$64,58** (en Avril 2009)
  - 3.2. **140120 Carteira de Estrangeiro 1º Via – R\$124,23** (en Avril 2009)
- 4. Avec les deux formulaires de la Police Fédérale payés, vous devez vous rendre sur l'adresse suivante:

## Superintendência da Polícia Federal

95, Av. Hugo D'Antola Lapa de Baixo – Ponte do Piqueri Tél: (11) 3538-5000

- 4.1. Vous devez y présenter les documents suivants:
  - Demande du DPF rempli (seulement dans le champ en rouge, signé uniquement au verso) que vous devez prendre chez la Police Fédérale;
  - 2 photos 3X4 cm récentes, colorées, de face, sur fond blanc, sans date;
  - Passeport (ou sauf-conduit) valide et photocopie authentifiée par un notaire (sauf les pages en blanc). Certifiez-vous que sur la copie il apparaît la feuille avec vos photo et nom; la feuille du visa et le timbre avec la date d'entrée au Brésil;

# POLI

#### Escritório Politécnico Internacional

Escola Politécnica da USP

Le notaire le plus proche de l'USP est le Cartório do Butantã qui se trouve 325, Avenue Dr. Vital Brasil

- Demande de visa consulaire original (visa application form) obtenu dans votre pays d'origine. (item 7);
- 4.2. Après avoir eu vos documents contrôlés, attendu quelques minutes et laissé vos empreintes digitales, vous recevrez une souche qui vous servira de document attestant votre situation légale dans le pays. Il faut attendre jusqu'à six mois pour que le RNE officiel soit prêt, mais entre-temps vous pouvez utiliser la souche.

En cas de doutes, entrez en contact avec l'**iPOLI** (**item 2**) ou avec M. Cairbar de Macedo ou Mme. Maria de Lourdes Justino (tél.: 3091.3594), de la CCInt USP, aux Colméias (près du Rectorat).

## 7..1. CPF

Le CPF (Cadastro de Pessoas Físicas - Registre des personnes physiques) est un document délivré par la Secretaria da Receita Federal du Brésil et est beaucoup utilisé dans les transactions commerciales (ouverture d'un compte bancaire, achat d'un téléphone, contrats divers). Il n'est pas obligatoire pour votre permanence au Brésil, mais il sera très utile, surtout pour ceux qui resteront au Brésil pour plus de 6 mois.

En bas, vous trouvez les instructions pour le solliciter:

- 1. Adressez-vous à une agence du <u>Banco do Brasil</u> ou des <u>Correios</u> (Poste) avec une copie authentifiée ou l'original de votre **RNE**, ou le document d'identité émis dans votre pays d'origine ou délivré par l'Ambassade de votre pays.
- Sollicitez le formulaire d'inscription au CPF et payez la taxe de R\$5,50
- 3. Attendez la correspondance qui vous convoque à une agence de la Secretaria da Receita Federal pour la conclusion du registre.



Escola Politécnica da USP

Regardez sur: <a href="http://www.receita.fazenda.gov.br/GuiaContribuinte/cpfcomplemento.htm">http://www.receita.fazenda.gov.br/GuiaContribuinte/cpfcomplemento.htm</a>

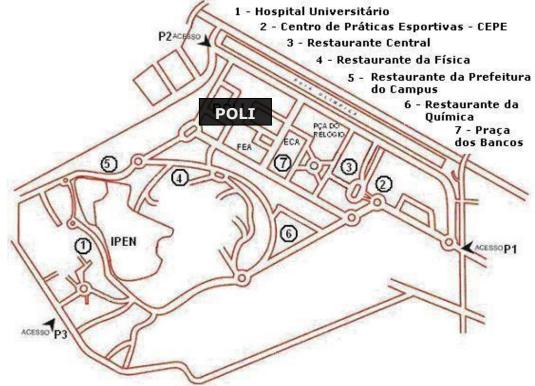


## 8. Cours de Langue Portugaise

L'USP, auprès de la Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências Humanas (FFLCH) offre un cours de portugais pour étrangers. Le formulaire d'inscription se trouve sur le site <a href="http://www.fflch.usp.br/cl">http://www.fflch.usp.br/cl</a> (Cliquez sur "Portuguese for foreigners" dans le menu à gauche) et les inscriptions peuvent être envoyées par mail. Sur ce site, vous obtiendrez aussi plus d'informations sur l'admission et les horaires des cours disponibles.

## 9. Services dans le Campus

Situé dans la Zona Oeste de la ville de São Paulo, le <u>Campus de la Capitale</u> ou **Cité Universitaire**, offre à ses utilisateurs plusieurs services: des banques, des hôpitaux, des restaurants, des zones de loisir, du transport interne gratuit, entre autres:



- 1. Hôpital Universitaire
- 2. Centre de Pratiques Sportives CEPE
- 3. Restaurant Central



Escola Politécnica da USP

- 4. Restaurant de la Physique
- 5. Restaurant de la Mairie du Campus
- 6. Restaurant de la Chimie
- 7. Place des Banques

Figure 2 - Carte de la Cité Universitaire Armando Salles de Oliveira - Campus de la Capitale.

## Hôpital Universitaire / HU

L'Hôpital Universitaire est public et sert à toute la communauté de l'USP (voir item 1 - Figure 2 , page 29), outre à servir le quartier du Butantã. Vous pouvez vous fixer un rendez-vous. Dans ce cas-là, celui-ci pourra avoir lieu n'importe quel jour, de 07:00 à 16:00 heures. Tél : (11) 3091-9580 (pour en savoir plus, veuillez visiter le site de l'HU).

URL: <a href="http://www.hu.usp.br">http://www.hu.usp.br</a>

E-mail: <u>hu@usp.br</u> Tél: (0xx11) 3091-9200

## CEPEUSP

Le **Centre de Pratiques Sportives de l'USP**, aussi connu comme CEPEUSP (ou "CEPÊ"), est un complexe omnisport qui a comme but de concevoir, coordonner et réaliser les actions nécessaires à la pratique d'activités physiques, sportives et récréatives dans le contexte de l'Université, en faisant bénéficier, lorsqu'il est possible, le public externe (voir item 2 - Figure 2 , page 29). Pour le fréquenter, il suffit de montrer la carte d'étudiant USP, ou l'**Attestation d'inscription** présentée avec un document avec photo à l'entrée.

URL: <a href="http://www.cepe.usp.br">http://www.cepe.usp.br</a> E-mail: <a href="mailto:cepeusp@usp.com.br">cepeusp@usp.com.br</a>



Escola Politécnica da USP

Tél: (0xx11) 3091-3361 et 3091-3362

Pour entrer dans le *Conjunto das Piscinas* du CEPEUSP, il faut obligatoirement avoir votre examen médical mis à jour. Cet examen est fait au CEPEUSP, il est valable pendant trois mois et coûte R\$6,00.

## COSEAS

La **Coordenadoria de Assistência Social / COSEAS** est l'organisme responsable pour la promotion sociale dans l'Université de São Paulo (voir item 3 - Figure 2 , page 29). Elle gère les Restaurants Universitaires, les Crèches et les Cabinets Dentaires qui accueillent les élèves et les fonctionnaires, en outre elle donne assistance aux étudiants avec des faibles revenus en leur proposant logement, nourriture et bourses de travail.

URL: <a href="http://www.usp.br/coseas">http://www.usp.br/coseas</a> Adresse: 295, Rua do Anfiteatro

Numéros de Téléphone: 3091-3581 et 3091-3582

## 9..1. Carte d'Abonnement Scolaire

A São Paulo, la Carte d'Abonnement Scolaire, ou **Bilhete Único do Estudante**, est délivrée par l'entreprise responsable pour le transport public dans la ville de São Paulo, la **SPTRANS**. Le COSEAS est l'organisme de l'USP responsable de la sollicitation de la Carte d'Abonnement Scolaire auprès de la SPTRANS.

Tous les étudiants de formation graduates et post-graduates <u>régulièrement inscrits</u> ont droit à la Carte d'Abonnement. Avec cette carte, l'étudiant paie la moitié de la taxe du système de transport public dans la ville.

Pour obtenir votre *Bilhete Único Escolar 2010* (Carte d'Abonnement Scolaire), qui est intégré pour l'utilisation des Autobus, du Métro et de la CPTM, vous devez accomplir trois étapes:

# OLINO INTERNACIONAL

#### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

- 1. A partir du 17/01/2008, remplissez le formulaire pour solliciter le *Bilhete Único do Estudante 2010* sur l'adresse web: **www.usp.br/bolsascoseas/sptrans**
- 2. Entre <u>20 à 40 jours</u> après cela, vous devez vérifier sur le site de la SPTRANS, ou à la *Seção de Passe Escolar* du COSEAS, si votre registre a été délivré par la SPTRANS.

Le site pour vérifier le statut de votre demande est le: http://200.189.189.76/sca/estudante/login.jsp

ou sinon adressez-vous à la:

Sessão de Passe Escolar du COSEAS 295, Rua do Anfiteatro – bloco E du CRUSP

- 3. Si votre registre a été délivré, vous devez vous rendre à une des agences de la SPTRANS avec les documents suivants:
  - Une photo 3 x 4 récente
  - Votre RNE
  - Valeur concernant le type de Bilhete Único Estudante sollicité, en 2010 : R\$13,50

Attention!! Seulement les étudiants régulièrement inscrits peuvent demander le Bilhete Único Escolar. Pour l'instant, seulement les étudiants en <u>Duplo Diploma</u> (Double Diplôme) sont considérés par l'USP comme des élèves réguliers\*. D'autres étudiants en échange sont considérés des étudiants speciaux et, pour cela, n'ont pas le droit à la carte d'abonnement.

Cependant, n'importe quel élève peut acheter un billet unique dans les points de vente « loteria ». Le billet unique commun ne donne pas le droit à payer les tickets à demi-prix, mais il permet l'intégration des moyens de transport.

\* Obs: Cette situation peut changer après la conclusion de cette version du guide. Alors, si vous n'êtez pas un étudiant en Double Diplôme, on vous suggère de vérifier au Coseas si vous avez le droit à la carte d'abonnement.



#### **Restaurant Universitaire** 9..2.

Diffusés par le les Restaurants Universitaires campus, ("Bandejão") offrent aux étudiants, enseignants et fonctionnaires des repas subventionnés et équilibrés au coût de R\$1,90 (prix pour les étudiants de l'USP). Les tickets doivent être achetés d'avance au quichet du COSEAS, et ne sont valables que lorsqu'ils sont présentés avec la Carte d'Étudiant USP, ou avec l'Attestation d'Inscription et un document avec photo.

Les déjeuners et les dîners sont servis selon l'horaire de chaque restaurant. Les adresses web ci-dessous disposent des menus hebdomadaires et l'horaire des restaurants du COSEAS:

Horaires: www.usp.br/coseas/CAlm.htm

Menus: www.usp.br/coseas/cardrel.html

Le Restaurant Universitaire le plus près de la POLI, c'est le Restaurante da Física (voir item 4 - Figure 2 , page 29), qui se trouve à l'Instituto de Física da USP, plus près du Biênio. La vente des tickets a lieu au Restaurant Central qui se trouve auprès du COSEAS (voir item 3 - Figure 2 , page 29)

## A Praça dos Bancos - La place des banques

La monnaie courante au Brésil est le Real (R\$). Il y a des billets de 1 (vert), 2 (bleu), 5 (pourpre), 10 (rose), 20 (jaune), 50 (orange) et 100 reais (bleu), étant le dernier moins commun et difficile d'être accepté. Il y a aussi des monnaies de 1, 5, 10, 25 et 50 centavos de real et la monnaie de 1 real. Aujourd'hui, R\$1,00 (1 real) est l'équivalent de US\$0,455 et de €0,343 (Avril/2009). Pour obtenir la cotation du jour et convertir des Reais en Dólar ou Euros cliquez sur:

# OF THE PROPERTY OF THE PROPERT

### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

## http://www.x-rates.com/d/BRL/table.html

On peut se servir facilement du système bancaire brésilien. Plusieurs banques ont des agences ou des partenaires à l'extérieur, ce qui rend plus facile aux étrangers certaines opérations, comme c'est le cas du Banco do Brasil, du Banco Real-ABN-Amro Bank, de l'HSBC, du Santander, parmi d'autres. Les taux de services peuvent varier, ce qui dépend de la banque. Pour cette raison, renseignezvous bien avant d'échanger votre argent ou ouvrir un compte bancaire.

Dans la ville de São Paulo, la plupart des établissements commerciaux accepte les **Cartes de Crédit** Visa et MasterCard. Des cartes comme American Express, Diners, JCB et Discover y sont moins acceptées. De cette façon, avant d'effectuer votre achat, certifiez-vous qu'elles sont les cartes de crédit acceptées.

**La Praça dos bancos** de l'USP se situe entre la FEA et la Praça do Relógio, près de l'ECA (voir item 7 - Figure 2 , page 29). Sur cette place, vous trouvez les agences bancaires des banques suivantes: HSBC Bank, Santander, Banco Itaú, Banco do Brasil, Banespa, Banco Real, Bradesco et Nossa Caixa Nosso Banco.

## 9..3. Comment ouvrir un compte

Au Brésil, pour ouvrir un compte bancaire commun, il faut, parmi d'autres documents, présenter un certificat de travail et de rendement Ce document attestant votre budget est dénommé "holerite".

Et pourtant, vous pouvez ouvrir un compte sans ce document, c'est la **Conta Universitária**. Sur la Praça dos Bancos de la Cité Universitaire, pour ouvrir un Compte Universitaire à n'importe quelle banque, il faut les documents suivants:

- RNE Registro Nacional de Estrangeiro (voir item 7)
- Attestation d'inscription (voir item 5)

# POLI

#### **Escritório Politécnico Internacional**

Escola Politécnica da USP

- Attestation de Résidence: cela peut être une facture d'eau, d'éléctricité, de téléphone, etc. Enfin, un document qui indique où vous habitez;
- <u>CPF</u> Cadastro de Pessoa Física (voir item 7..1).

## 9..4. Taux de Transfert

Les taux concernant le retrait d'argent au Brésil, déposé par quelqu'un à l'étranger, changent selon la banque, mais en moyenne ce taux est d'environ **US\$30** (trente dollars).

## D'autres Services

## 9..5. Poste

L'USP dispose d'une agence de la Poste située à l' "Antiga Reitoria" qui se trouve derrière la Praça dos Bancos. (voir item 7 - Figure 2, page 29).

*Tél:* (0xx11)3091-4450

Adresse: 374, Av. Prof. Luciano Gualberto, Trav. J - Butantã

## 9..6. Pharmacie Universitaire

L'USP dispose aussi d'une pharmacie située près du Restaurant Central (voir item 3 - Figure 2 , pág.29).

URL: http://www.fcf.usp.br/Departamentos/FBF/FARMUSP/

Tél: (0xx11) 3091-3003

Adresse: 74, Rua da Reitoria (Prés du Bandejão Central)



## 9..7. Musées de l'USP

## Quelques musées dans la Ville de São Paulo

Museu Paulista - MP

URL: http://www.mp.usp.br/

E-mail: mp@usp.br

Tél: (11) 2065-8000, fax:(0xx11) 2065-8051

Adresse: Parque da Independência - S/N - Ipiranga - Code Postal: 04218-970

Estação Ciência - EST CIENC

Rattachement: Reitoria da Universidade de São Paulo - RUSP

URL: <a href="http://www.eciencia.usp.br/">http://www.eciencia.usp.br/</a> E-mail: <a href="mailto:info@eciencia.usp.br">info@eciencia.usp.br</a>

Tél: (11) 3673-7022 FAX: (11) 3673-2798 Adresse: 1394, Rua do Guaicurus - Lapa

Museu da Faculdade de Direito

Rattachement: Faculdade de Direito - FD Tél: (11)239-3077, (0xx11)3111-4104

Adresse: 95, Largo São Francisco, 1er étage - Centre - Code Postal: 01005-010

Museu de Zoologia - MZ

URL: <a href="http://www.usp.br/mz">http://www.usp.br/mz</a>
E-mail: <a href="mz@edu.usp.br">mz@edu.usp.br</a>

Tél: (11) 2065-8100, fax:(0xx11) 2065-8115

Adresse: 481, Av. Nazaré - Ipiranga - Code Postal: 04633-000

## Quelques musées dans la <u>Cité Universitaire</u>

Herbário

Rattachement: Instituto de Biociências - IB

URL: <a href="http://felix.ib.usp.br/">http://felix.ib.usp.br/</a> E-mail: <a href="mailto:secbot@ib.usp.br">secbot@ib.usp.br</a> Tél: (11)3091-7547

Adresse: 277, R. do Matão - Butantã

Laboratório de Demonstração do Instituto de Física

Rattachement: Instituto de Física - IF

URL: <a href="http://labdid.if.usp.br/~extensao/dem/dem.htm">http://labdid.if.usp.br/~extensao/dem/dem.htm</a>

E-mail: furukawa@if.usp.br

Tél: (11)3091-6977

Adresse: 187, R. do Matão, Trav. R - Butantã



Escola Politécnica da USP

#### Museu de Anatomia Humana Prof. Alfonso Bovero

Rattachement: Instituto de Ciências Biomédicas - ICB

URL: <a href="http://www.icb.usp.br/museu">http://www.icb.usp.br/museu</a> E-mail: <a href="mailto:musanato@icb.usp.br">musanato@icb.usp.br</a>

Tél: (11)3091-7360

Adresse: 2.415, Av. Prof. Lineu Prestes - Butantã

#### Museu de Arqueologia e Etnologia - MAE

URL: <a href="http://www.mae.usp.br">http://www.mae.usp.br</a> E-mail: <a href="mae@edu.usp.br">mae@edu.usp.br</a> Tél: (11) 3091-4901

Adresse: 1466, Av. Prof. Almeida Prado - Butantã

#### Museu de Arte Contemporânea - MAC

URL: <a href="http://www.mac.usp.com.br/">http://www.mac.usp.com.br/</a>

http://www.sampa.art.br/museus/macusp/

E-mail: mac@usp.br

Tél: (11) 3091-3039, Fax:(0xx11) 3812-0218 Adresse: 160, Rua da Reitoria - Butantã

#### Museu de Ciências - MC-USP

Rattachement: Reitoria da Universidade de São Paulo - RUSP

URL: <a href="http://www.museudeciencias.usp.br/">http://www.museudeciencias.usp.br/</a>

E-mail: mc@usp.br

Tél: (11) 3091-3252 Fax: (11) 3091-3252 Adresse: 109, Rua da Reitoria - Butantã

#### Museu de Geociências - MUSGEO-44

Rattachement: Instituto de Geociências - IGc

URL: <a href="http://www2.igc.usp.br/museu">http://www2.igc.usp.br/museu</a>

E-mail: mugeo@edu.usp.br

Tél: (11) 3091-3952 Fax: (11) 3091-4670 Adresse: 562, Rua do Lago - Butantã

## **Museu do Crime**

Rattachement: Academia de Polícia Dr. Coriolano Nogueira Cobra - ACADEPOL

Sediada na USP

URL: <a href="http://www.policia-civ.sp.gov.br/academia/museu-crime.htm">http://www.policia-civ.sp.gov.br/academia/museu-crime.htm</a>

http://vejasaopaulo.abril.com.br/materias/m0134776.html

Tél: (0xx11)3813-2233 - ramal:266

Adresse: 219, Praça Prof. Reinaldo Porchat - 2ème étage - Butantã



## 10. Santé

Au Brésil, le Gouvernement Fédéral est responsable de la santé publique. Vous pouvez être accueilli gratuitement à n'importe quel hôpital du **Réseau Public de Santé**, soit en cas d'urgence soit pour fixer des consultations. On donne la priorité d'accueil aux étudiants de l'USP et aux habitants de la région de la Cité Universitaire/Butantã à l'Hôpital Universitaire (item 9), qui est public et est un hôpital modèle de l'USP pour l'enseignement des sciences de la santé.

Si vous considérez la nécessité d'une garantie de santé complémentaire, vous pouvez opter pour les plans de santé. Ces plans sont payants et leurs prix changent beaucoup selon l'entreprise et le type de services offerts. Vous pouvez trouver d'autres informations sur:

www.corretor-de-plano-de-saude.com.br
www.planosdesaudesp.com.br
www.ellje.com/plano-de-saude

Les sites web dessus sont les sites de quelques entreprises de plans de santé sur lesquels vous pouvez contracter un plan de santé ou simplement consulter quels sont les plans de santé existants (Amil, Sulamerica, etc) pour les contracter directement. L'iPOLI n'assume pas la responsabilité des services rendus par n'importe quelle entreprise mentionné dans ce guide.



#### **Informations Touristiques 11.**

Situés sur des points stratégiques de la ville, les Centros de Informações Turísticas - CITs (Centres d'informations touristiques) ont toutes les informations sur le tourisme, le divertissement, le loisir et l'utilité publique de São Paulo, aidant les touristes nationaux et étrangers, aussi bien que la population locale. Les CITs sont pourvus de dépliants informatifs, des horaires de tous les événements de la ville et de matériels promotionnels. Les récepcionnistes sont bilingues et étudient le tourisme.

## **Quelques adresses et horaires de fonctionnement:**

- CIT AEROPORT: Autoroute Hélio Schmidt, sans numéro, Terminaux 1 et 2 - aires de débarquement de l'Aéroport de Guarulhos. Tous les jours de 6h à 15h (Terminal 1) et de 13h à 22h (Terminal 2). Autoroute Hélio Smidt, sans numéro.
- CIT REPÚBLICA: Praça da República. Devant la Rue 7 de Abril. Il fonctionne tous les jours de 9h à 18h. (Le CIT República sera fermé durant les travaux dans le métro. Le CIT plus proche est celui d'Olido - Av. São João , 473).
- CIT PAULISTA: Av. Paulista. Devant le Parque Trianon. Il fonctionne tous les jours de 9h à 18h.
- CIT IGUATEMI: Av. Brig. Faria Lima. Devant le Shopping Iguatemi. Fonctionne du lundi au vendredi, de 9h à 18h et les week-ends de 12h à 18h.
- CIT LUZ: Av. Ribeiro de Lima, 99 Dans le Parque da Luz. Fonctionne du mardi au dimanche, de 10h à 16h.
- CIT TIETÊ: Gare Routière Tietê, secteur de débarquement. Fonctionne du lundi au vendredi, de 6h à 20h et les week-ends de 8h à 20h.



Escola Politécnica da USP

D'autres informations sur les lieux touristiques à São Paulo sur le site web **www.cidadedesaopaulo.com** (disponible en anglais).



## 12. Numéros utiles

Il est important d'avoir toujours sous la main quelques numéros de téléphones pour les appeler en cas d'urgence.

Des numéros accessibles gratuitement de n'importe quel téléphone public ou privé, à n'importe quelle heure:

Police: 190

Ambulance: 192

• Pompiers: **193** 

## D'autres numéros d'urgence

- Service de sécurité du Campus: 3091-4222 et 3091-3222
- CRInt POLI: 3091-5751 et 3091-1868
   Fonctionnement de 8h à 17h00
- Hôpital Universitaire: 3091-9200.
   Fonctionnement de 8h à 17h30
- Numéros utiles USP <u>www.poli.usp.br/Telefones/Tel\_Uteis.asp</u>

#### Important:

Pour faire des appels en PCV au Brésil, composez le 9090 avant de composer le numéro du téléphone. Pour faire un appel international en PCV, veuillez consulter le site internet de l'opérateur téléphonique du pays que vous voulez appeler.



#### Sites Web Intéressants **13**.

## Association Athlétique Académique Polytechnique

www.atletica.poli.usp.br

## Syndicat Etudiant Polytechnique

www.gremio.poli.usp.br

Rateria (Batterie Universitaire de la Poli)

www.rateria.com.br

## AEQ - Association de l'Ingénierie Chimique

http://aeg.poli.usp.br

## CAM – Centre Etudiant de la Mécanique

www.cam.poli.usp.br

## CEC - Centre d'Ingénierie Civile

www.cec.poli.usp.br

## CEE - Centre d'Ingénierie Electrique

http://cee.poli.usp.br

## **CEN – Centre d'Ingénierie Navale**

http://cen.poli.usp.br

#### **CMR - Centre Moraes Rego**

(Centre d'Ingénierie de Mines, Pétrole, Matériaux et Métallurgique)

http://cmr.poli.usp.br

**PET Mécanique** (programme d'éducation tutélaire)

www.pme.poli.usp.br/pet

#### **Tourisme**

www.saopaulo.sp.gov.br/saopaulo/turismo/capital.htm



Escola Politécnica da USP

www.guiadobrasil.com.br/por/index.aspx http://guiadepraias.terra.com.br

#### Culture

www.baladacerta.com.br/guia.asp?idSubCategoria=3
www.guiademidia.com.br/sites/museus.htm
www.grestommaior.com.br

#### **Nouvelles**

www.folha.uol.com.br

#### **Services**

www.saopaulo.com.br/servicoscontinua.htm www.supersitesdaweb.com/Sites-Uteis

#### **Football**

www.sobresites.com/futebol/clubesbr.htm

Escola Politécnica da USP

## **iPOLI 2010**

## **Bureau Polytechnique International**

Ecole Polytechnique de l'Université de São Paulo

## iPOLI Team - Guide de l'Etranger

Adriana DA COSTA

Allison HIRATA

Bruno BARREIRA

Bruno JOIA

Diogo KROBATH

Etienne CARTOLANO

Flávia DE CONTI

Frederik MOLLER

Marcos SIMPLICIO

Nadia DAYI

Rodolfo FERRARI

Valdir ANDERSON

Vinicius HAIDAR

## **Appui CRInt POLI USP**

Profo Dr. Antonio Carlos COELHO

Profo Dr. Adnei ANDRADE

Marlei NAVALHO

Regina DO NASCIMENTO

Thais ZERBINI

